



**CNA**  
**PPC**

CONSIGLIO NAZIONALE  
DEGLI ARCHITETTI  
PIANIFICATORI  
PAESAGGISTI  
E CONSERVATORI

# Servizi relativi alla realizzazione e distribuzione dello **Yearbook 2** e dello **Yearbook 3** dell'architettura italiana

## **Note per Allegato Tecnico**

### **DOCUMENTO AD USO INTERNO**

*Le informazioni contenute nel presente documento possono essere utilizzate dal solo personale aziendale per esclusive finalità lavorative. E' quindi vietato qualsiasi utilizzo delle stesse per finalità personali.*



**CNA  
PPC**

CONSIGLIO NAZIONALE  
DEGLI ARCHITETTI  
PIANIFICATORI  
PAESAGGISTI  
E CONSERVATORI

## **1. INTRODUZIONE**

Il Consiglio Nazionale degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori, nel 2017, ha editato e distribuito il primo volume (denominato Yearbook 1) delle opere selezionate del Premio Architetto Italiano e Giovane Talento dell'architettura.

Le presenti note servono a descrivere i contenuti del servizio di realizzazione e distribuzione delle edizioni 2 e 3 dello Yearbook, relative agli anni 2018 e 2019. Ove indicato **Y** si intende la pubblicazione Yearbook; per **Y1** si intende la pubblicazione relativa all'anno 2017.

## **2. OGGETTO**

Il CNAPPC intende acquisire, mediante unica gara:

- realizzazione dell'edizione 2018 del volume denominato Yearbook 2;
- realizzazione dell'edizione 2019 del volume denominato Yearbook 3;
- distribuzione degli stessi secondo lo schema di cui al successivo punto 8.

Le raccolte comprenderanno rispettivamente fotografie, descrizioni ed eventuali disegni dei selezionati al Premio Architetto Italiano, Giovane Talento dell'Architettura 2017 e 2018 sul modello di Yearbook 1 di cui deve essere riprodotto l'impostazione grafica/fotografica.

Tale volume può essere venduto dall'editore in conto vendita secondo i propri canali distributivi nel numero di copie indicate in calce, ma il materiale può essere comunque pubblicato sul sito del CNAPPC.

Il CNAPPC fornisce foto, testi e schemi progettuali forniti a loro volta dai progettisti partecipanti al Premio Architetto italiano, Giovane Talento.

L'aggiudicatario:

- verifica il materiale grafico e fotografico segnalando l'eventuale materiale non conforme ricevuto dagli studi di architettura coinvolti;
- impagina le foto e i testi descrittivi dei progetti e di quelli introduttivi a firma;
- fornisce traduzione in lingua inglese delle descrizioni testuali allegate ai progetti, per un totale di 100 testi di 500 battute ciascuno;
- fornisce bozze per l'approvazione;
- realizza l'impaginazione esecutiva per la stampa;
- realizza l'eventuale fotoritocco delle immagini;
- esegue la stampa, il confezionamento e dispone la consegna presso il CNAPPC;
- esegue la distribuzione come di seguito descritto.

## **3. LINGUA**

Italiano e Inglese a fronte (vedi Yearbook1).

La traduzione in lingua inglese dei testi è a cura dell'aggiudicatario.



**CNA  
PPC**

CONSIGLIO NAZIONALE  
DEGLI ARCHITETTI  
PIANIFICATORI  
PAESAGGISTI  
E CONSERVATORI

#### **4. TEMPISTICA**

Consegna Yearbook 2: entro il 30 aprile 2018.

Consegna Yearbook 3: entro 60 giorni dalla consegna degli elaborati grafici, fotografici e testuali.

#### **5. CARATTERISTICHE DEL VOLUME**

Formato: 24 x 28 cm chiuso, 48 x 28 cm aperto

Copertina: cartonata con cartone 2 mm, plastificata, stampata in quadricromia

Interno: carta patinata opaca 150 gr/mq

Numero pagine: 160

*(con effettuazione di preventivo per supplemento a 176).*

#### **6. COPIE E RISTAMPE**

Copie: n. 2500

*(con indicazione di tempi e prezzi per eventuale ristampa multipli di 500).*

#### **7. SERVIZI E DIRITTI FOTOGRAFICI:**

Le foto sono considerate fornite dagli studi di architettura free of right sulla base di malleatoria rilasciata dai progettisti stessi. E' necessario indicare in pagina apposita i crediti fotografici.

#### **8. CONSEGNA E DISTRIBUZIONE A CARICO DELL'AGGIUDICATARIO**

- **consegna**
  - n. **1100** copie presso la sede del CNAPPC, in centro storico, con consegna al piano;
- **distribuzione con piegolibri**
  - n. **500** copie per spedizione di 100 plichi da n. 5 copie ciascuno da recapitare ai progettisti pubblicati sul volume, di cui si fornisce indirizzo;
  - n. **210** copie, per spedizione di 105 plichi da n. 2 copie ciascuno da recapitare agli Ordini provinciali degli Architetti P.P.C., di cui si fornisce indirizzo;
  - n. **20** copie per spedizione di un'unica copia da recapitare alle Consulte o Federazioni Regionali degli Ordini degli Architetti P.P.C., di cui si fornisce indirizzo;



**CNA**  
**PPC**

CONSIGLIO NAZIONALE  
DEGLI ARCHITETTI  
PIANIFICATORI  
PAESAGGISTI  
E CONSERVATORI

- n. **300** copie per spedizione di un'unica copia da recapitare a singoli indirizzi forniti dal CNAPPC (membri giuria, personalità, ecc.);
- n. **50** copie per spedizione di un'unica copia da recapitare a singoli indirizzi esteri forniti dal CNAPPC (UIA, CAE, ecc.);
- n. **20** copie per spedizione a enti culturali (Biennale, Triennale, Maxxi, ecc.), di cui si fornisce indirizzo;
- n. **50** copie per spedizione alle biblioteche comunali delle maggiori città italiane;
- n. **50** copie per spedizione a Camere di commercio, Ice e altre organizzazioni indicate dal CNAPPC;
- n. **200** copie a disposizione dell'aggiudicatario per la distribuzione in librerie-bookshop in conto vendita. Prezzo di copertina € 22,00.

## **9. VARIE A CARICO DELL'EDITORE**

- creazione codice ISBN;
- invio copia volume a Biblioteca Nazionale.

## **10. VINCOLI GENERALI DEL SERVIZIO**

I vincoli generali entro cui il servizio dovrà essere effettuato riguardano la qualità in termini di tempistica di consegna del prodotto e riservatezza dei contenuti.